

**Read all instructions BEFORE assembly and USE of product.
KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.**

**Lea todas las instrucciones ANTES de armar
y USAR este producto.
GUARDE LAS INSTRUCCIONES PARA USAR EN EL FUTURO.**



www.gracobaby.com



- Owners Manual
- Manual del usuario



Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.

Setting Up the Playard

- THIS PRODUCT REQUIRES ADULT ASSEMBLY.
- Keep fingers clear of top corners during setup. Be sure playard is completely set up before use. Check that the four top rails are completely latched, the center of the floor is pushed down, the mattress/pad is flat, and the straps are securely fastened to the bottom of the unit. Always follow the instructions in the owner's manual to set up the playard.
- Never use this product if there are any loose or missing fasteners, loose joints, broken parts or torn mesh. Check before assembly and periodically during use. Contact Graco at 1-800-345-4109 (Canada 1-800-667-8184) for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.

Using the Playard

- Never use playard with more than one child at a time.
- The playard is for playing or sleeping. When used for playing, never leave child unattended and always keep child in view. When used for sleeping, you must still provide the supervision necessary for the continued safety of your child.
- Always keep the playard away from hazards in the area that may injure your child.
- When child is able to pull to standing position, remove large toys and other objects that could serve as steps for climbing out.
- Stop using this product when your child reaches 35 inches (89 cm) in height, weighs more than 30 pounds (14 kg), or is able to climb out.
- Do not modify playard or add any attachments that are not listed in the owner's manual, including an add-on bassinet.
- Child can become entrapped and die when improvised netting or covers are placed on top of a playard. Never add such items to confine child in playard.
- NEVER leave child in product with side lowered. Be sure side is in raised and locked position whenever child is in product.

WARNING

- If refinishing, use a nontoxic finish specified for children's products.

Avoiding Suffocation Hazards

- Unlike cribs that have rigid sides, the playard has flexible sides. As a result, the playard mattress/pad is specially designed to prevent suffocation. The playard mattress/pad has a solid base, a certain length and width, and is less than one inch thick in order to meet safety standards. Using a thicker or a different sized mattress/pad may allow a child's head to get between mattress/pad and the side of the playard causing suffocation.

• Infants can suffocate

- In gaps between a mattress too small or too thick and products sides
- On soft bedding.

NEVER add a mattress, pillow, comforter or padding. Use ONLY mattress pad provided by Graco.

- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- Never use plastic shipping bags or other plastic film as mattress covers not sold and intended for that purpose. They can cause suffocation.
- Never use a water mattress with the playard.

Avoiding Strangulation Hazards

- Strings and cords can cause strangulation. Keep strings and cords away from child.
 - NEVER place the playard near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
 - NEVER hang strings on or over the playard.
 - NEVER place items with a string around a child's neck, such as hood strings, pacifier cords, etc.
 - NEVER attach strings to toys.

This product is not intended for commercial use.

ADVERTENCIA

Si no se obedecen estas advertencias y las instrucciones de montaje, podría resultar en lesiones graves o la muerte.

Al instalar el corralito

- ESTE PRODUCTO REQUIERE SER ARMADO POR UN ADULTO.
- Mantenga cuidado con sus dedos mientras dure la instalación. Asegúrese que el corralito esté completamente instalado antes de usarlo. Verifique que los cuatro rieles de arriba estén completamente trabados, el centro del piso esté abajo, el colchón/almohadilla estén planos y las correas estén sujetadas apretadamente al fondo de la unidad. Siempre siga las instrucciones del manual del usuario para instalar el corralito.
- Nunca use este producto si hay sujetadores sueltos o que faltan, uniones flojas, piezas o rejillas rotas. Verifique antes del armado y periódicamente durante el uso. De ser necesario, comuníquese con Graco al 1-800-345-4109 (Canadá 1-800-667-8184) para obtener piezas de repuesto e instrucciones. Nunca sustituya las piezas.

Al usar el corralito

- Nunca use el corralito con más de un niño por vez.
- El corralito es para jugar o dormir. Cuando se lo usa para jugar, nunca deje al niño sin atención y mantenga siempre a su niño a la vista. Cuando se lo usa para dormir, debe proporcionar la supervisión necesaria para mantener la continua seguridad de su niño.
- Siempre mantenga el corralito lejos de peligros que pudieran dañar a su bebé.
- Cuando el niño pueda ponerse de pie, quite los juguetes grandes y otros objetos que pueden servir de escalones para salir.
- Deje de usar el producto cuando su niño alcance los 35 pulgadas (89 cm) de altura, pesa más de 30 libras (14 kg), o en cualquier momento si el niño es capaz de salir.
- No modifique el corralito ni agregue otra pieza que no se mencione en el manual del usuario, incluyendo un moisés adicional.
- El niño puede quedar atrapado y morir cuando se ponen fundas o redes improvisadas arriba del corralito. Nunca agregue dichos artículos para encerrar al niño en el corralito.
- **NUNCA** deje al niño en el producto cuando el lado esté bajado. Asegúrese que el lado esté cerrado y subido cuando el niño esté en el producto.

ADVERTENCIA

- Si va a renovar el acabado del producto, elija un acabado no tóxico especificado para productos de niños.

Para evitar el riesgo de sofocación

- Al contrario de las cunas que poseen costados rígidos, el corralito posee costados flexibles. Debido a esto, el colchón del corralito está especialmente diseñado para prevenir la sofocación. El colchón del corralito posee una base sólida, un cierto largo y ancho, y tiene menos de un inch de espesor precisamente para mantener los estándares de seguridad apropiados. El usar un colchón más delgado o de una medida diferente puede permitir que la cabeza del bebé quede atrapada entre el colchón y el costado del corralito, causando la sofocación.
 - **Los niños pequeños pueden asfixiarse**
 - En los espacios entre el colchón demasiado pequeños o demasiado espesos y los costados del producto
 - En ropa de cama blanda.
- NUNCA agregue un colchón, almohada, edredón o almohadillas. Use SOLAMENTE el colchón proporcionado por Graco.
- Para reducir el riesgo del SMIS, los pediatras recomiendan que los bebés con buena salud sean puestos a dormir a boca arriba, a menos que su médico le indique lo contrario.
 - Nunca use bolsas plásticas u otras películas de plástico como cubre colchón, que no sea vendida y diseñada especialmente para este propósito, ya que puede provocar sofocación.
 - Nunca use un colchón de agua con el corralito.

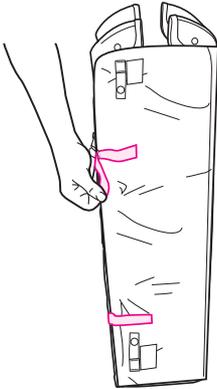
Para evitar el riesgo de estrangulación

- Cuerdas y cordones pueden provocar estrangulación. Mantenga cuerdas y cordones lejos de su hijo.
 - NUNCA ubique el corralito cerca de ventanas donde cordones o cortinas puedan estrangular a su bebé.
 - NUNCA cuelgue cuerdas sobre el corralito.
 - NUNCA ponga objetos con cuerda alrededor del cuello de su hijo, como gorros con cordón, sujeta chupetes, etc.
 - NUNCA amarre cuerdas a los juguetes.

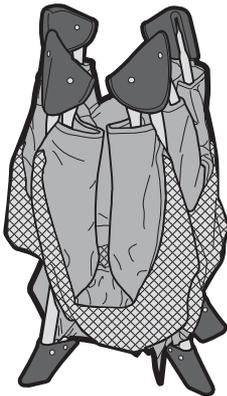
Este producto no está diseñado para uso comercial.

Setup • Instalar

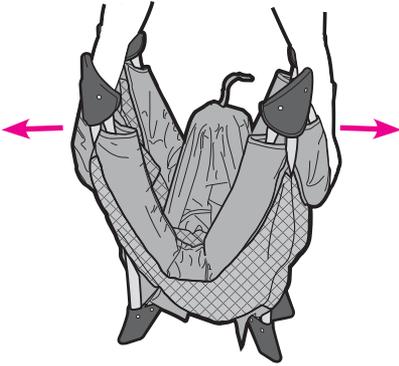
1



2



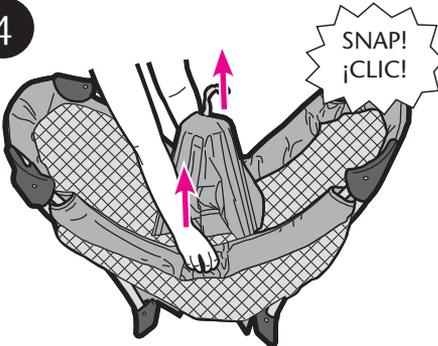
3



DO NOT push center down yet.

NO empuje todavía el centro hacia abajo.

4

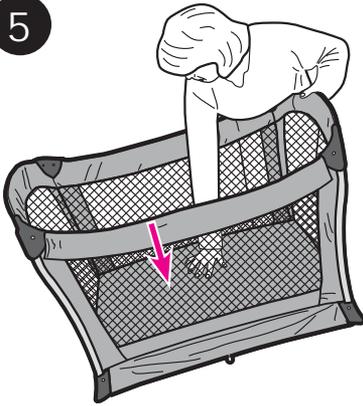


• **When setting up, lock rails before lowering center.**

Be sure top rails have become rigid. If not, pull up again until they are rigid. If top rails do not latch, lift the center of the floor higher.

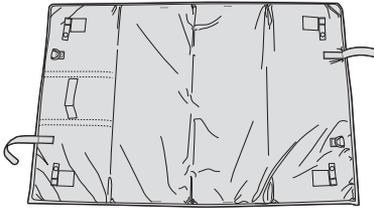
- **Cuando instale, estire y enganche los costados antes de bajar el centro.** Asegúrese que los laterales superiores hayan quedado rígidos. Si no es así, estírelos nuevamente hasta que estén bien rígidos. Si los laterales superiores no han enganchado, levante el centro del piso hacia arriba.

5



Hold one end of the playard up and push the center of the floor down.

Mantenga la unidad levantada de un extremo y empuje el centro del piso hacia abajo.



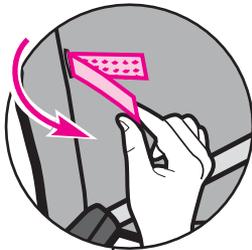
6



Always use mattress/pad soft side up.

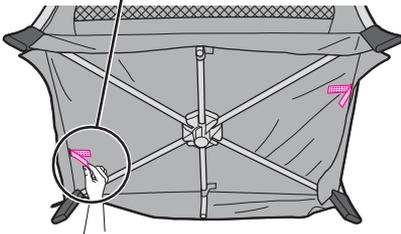
Use siempre el lado más suave de la almohadilla del colchón hacia arriba.

7

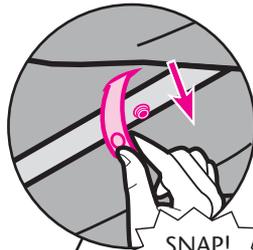


Put two tabs under mattress/pad through button holes and fasten securely on bottom of unit.

Pase las dos lengüetas debajo de la almohadilla del colchón por los ojales y sujételas en la parte inferior de la unidad.

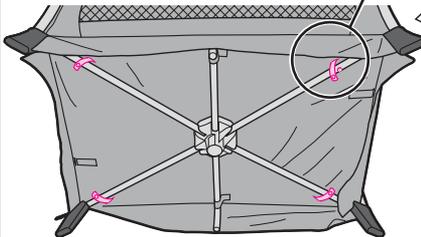


8



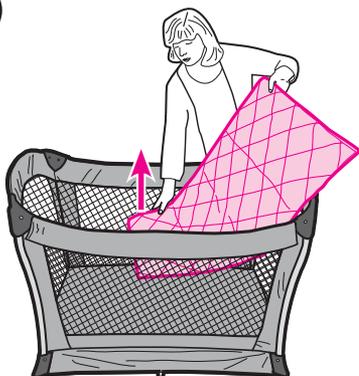
Pull strap through bottom of playard and wrap around tube and refasten snap. Repeat on other corners.

Tire la correa a través del fondo del corralito, pásela alrededor del tubo y vuelva a trazarla. Repita el procedimiento en las otras esquinas.



To Fold • Para plegar

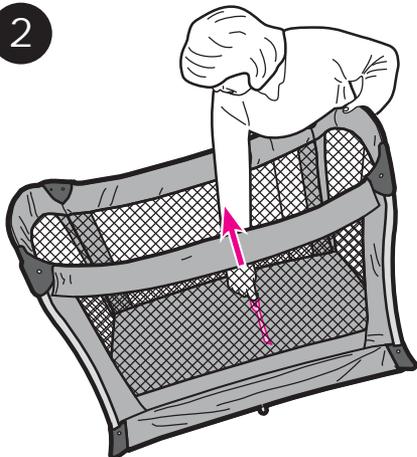
1



Release the straps.

Libere las correas.

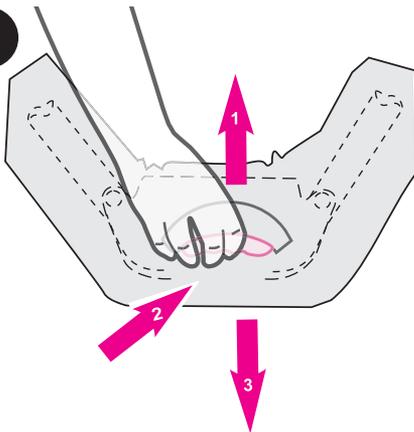
2



DO NOT unlock top rails yet. Center of floor must be halfway up before top rails will unlock.

NO destrabe todavía los rieles superiores. El centro del piso debe estar arriba, al menos hasta la mitad, cuando pliegue los laterales.

3



Center of floor must be up.

1. Lift up slightly on the top rail.
2. Squeeze the handle located on the side of the top rail to release the two tubes.
3. Push down.

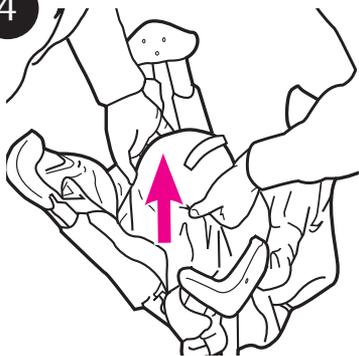
- If top rails do not unlatch, **DO NOT FORCE**. Lift the center of the floor higher.
- **Both** tubes must be released for the top rail to fold.

El centro del fondo debe estar arriba.

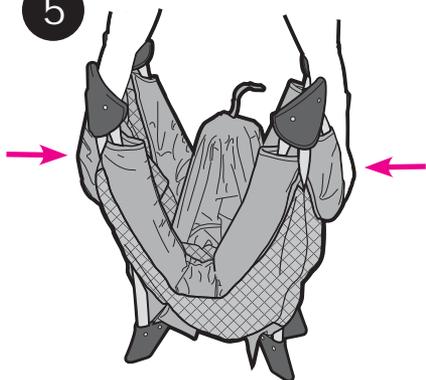
1. Levante suavemente el lateral.
2. Apriete la manija en el lado de la baranda superior para soltar los dos tubos.
3. Empuje hacia abajo.

- Si los laterales no se pliegan, **NO LOS FUERCE**. Levante el centro de el piso hacia arriba.
- **Ambos** tubos deben ser soltados para que el lateral pueda plegarse.

4



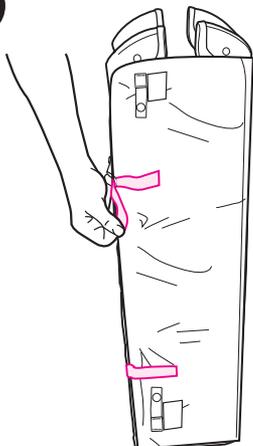
5



Do not force. If unit will not fold, look for a partially latched top rail. Squeeze the latch button to release the rail.

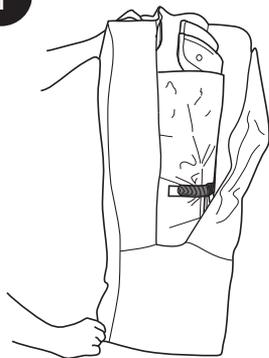
No lo fuerce. Si el producto no se pliega totalmente, fíjese si los laterales están parcialmente doblados. Apriete el botón y pliegue el lateral.

6

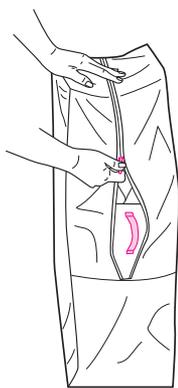


To Cover • Para cubrir

1



2



Cover unit with handle out.
Zip together.

Cubra la unidad con la manija
hacia fuera. Cíérrelo.

WARNING

SUFFOCATION HAZARD Infants have suffocated:

- In gaps between extra padding and side of the bassinet, and
- On soft bedding.

Use **ONLY** mattress/pad provided by Graco. **NEVER** add a pillow, comforter or another mattress for padding.

- **FALL HAZARD:** To help prevent falls, do not use this product when the infant begins to push up on hands and knees or weighs over 15 lbs (6.8 kg), whichever comes first.
- Never place a child under the bassinet.
- Use bassinet with only one child at a time.
- Never use bassinet without board in place.
- The bassinet must be fully assembled and installed, including four metal tubes, eight clips, board and mattress/pad, before using. Do not modify bassinet or add any attachments that are not listed in the owner's manual.
- Always keep objects out of child's reach.
- **DO NOT** place more than 7 lbs (3.2 kg) in each storage section.
- **DO NOT** store the bassinet in the playard while in use.
- To help prevent heat build-up inside the playard and to avoid overheating your child, when using the bassinet **DO NOT** use an outdoor canopy.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- If a sheet is used with the pad use only the one provided by Graco or one specifically designed to fit the dimensions of the bassinet.

ADVERTENCIA

PELIGRO DE ASFIXIA Bebés se han asfixiado:

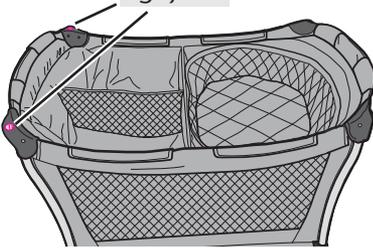
- En los espacios entre el acolchado adicional y el costado del moisés, y
- En ropa de cama blanda.

Use **SOLAMENTE** el colchón proporcionado por Graco. **NUNCA** agregue una almohada, edredón u otro colchón como acolchado.

- **PELIGRO DE CAÍDAS:** Pare ayudar a prevenir caídas, no use este producto cuando el niño comienza a levantarse en sus manos y rodillas o pese más de 15 libras (6,8 kg), el que ocurra primero.
- Nunca coloque a un niño debajo del moisés.
- Use el moisés solamente con un niño por vez.
- Nunca use la cuna sin la tabla instalada.
- El moisés debe estar completamente montado e instalado, incluidos los cuatro tubos metálicos, la tabla, los ocho ganchos y la almohadilla del colchón, antes de usarlo. No modifique el moisés ni añada ningún accesorio que no se indique en el manual del usuario.
- Guarde siempre los objetos lejos del alcance del niño.
- **NO** ponga más de 7 libras (3.2 kg) en cada sección de almacenamiento.
- **NO** almacene el moisés en el corralito mientras el mismo se esté usando.
- Para ayudar a evitar la acumulación de calor dentro del corralito y para evitar el recalentamiento de su niño, al usar el moisés, **NO USE** una capota exterior.
- Para reducir el riesgo del SMIS, los pediatras recomiendan que los bebés con buena salud sean puestos a dormir sobre la espalda, a menos que su médico le indique lo contrario.
- Si usa una sábana con la almohadilla, use solamente la provista por Graco o una específicamente diseñada según la dimensión de la cuna.



Holes
Agujeros



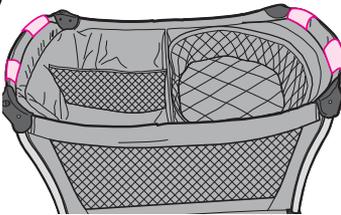
You will need to remove the mattress/pad from the bottom of the playard to use inside your bassinet.

Storage compartment should be attached at the end with the changing table holes.

Necesitará sacar el colchón / almohadilla del fondo del corralito para usarlo adentro del moisés.

El compartimiento para el almacenamiento debe estar sujetado al extremo con los agujeros de la mesa para cambiar al bebé.

1



Attach 4 clips to short ends of playard as shown.

Inserte las cuatro presillas a los extremos cortos del corralito como se indica.

2



Open hook and loop tape to slide board between sections.

Abra la cinta del gancho/nudo para deslizar la tabla entre las secciones.

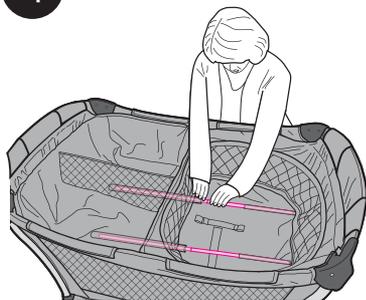
3



Fasten 4 clips to long sides of playard as shown.

Sujete las cuatro presillas a los costados largos del corralito como se indica.

4

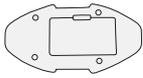


Insert tapered end of bar into end of other bar with hole in it. Repeat with other set of bars.

CHECK: Tubes **MUST** be installed before placing mattress/pad in bassinet.

Inserte el extremo cónico de la barra en el extremo de la otra barra que tiene un agujero. Repita el procedimiento con el otro juego de barras.

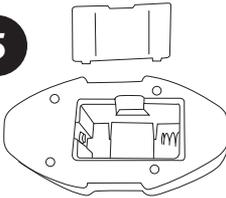
VERIFIQUE: Los tubos **DEBEN** instalarse antes de colocar la almohadilla del colchón en el moisés.



Open the battery compartment lid by inserting a screwdriver the slot. Insert one D-(LR20) cell battery (not included).

Replace lid.

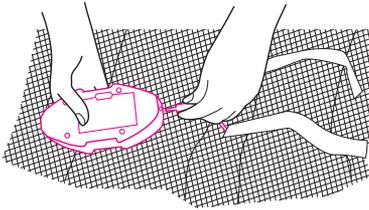
5



Abra la tapa del compartimiento de las pilas insertando un destornillador en la ranura. Coloque una pila D-(LR20) (no se incluye).

Vuelva a poner la tapa.

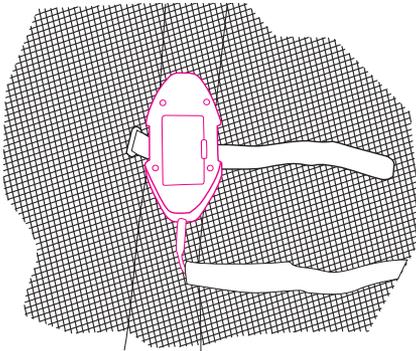
6



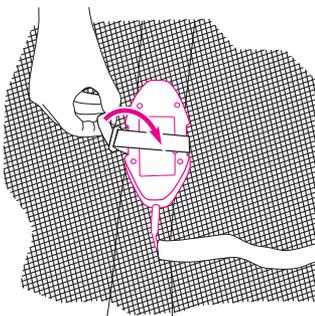
Cord in bottom of bassinet.

El cable está en el fondo del moisés.

7



8

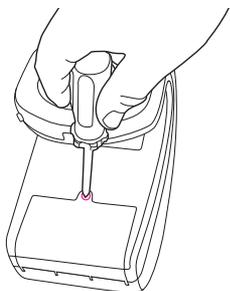


Vibration must be fastened tight and centered on the webbing strap to work properly.

El vibrador debe estar bien sujeto y centrado en la correa de red para que funcione correctamente.



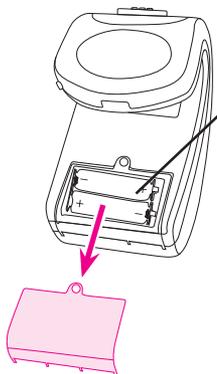
9



Remove screw from back of mp3 speaker system.

Saque el tornillo de la parte de atrás del sistema de altavoces para MP3.

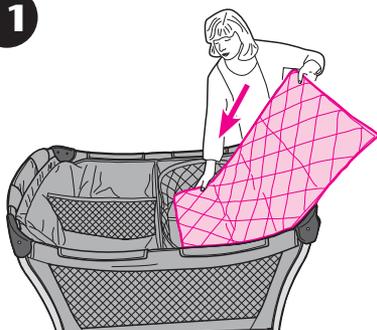
10



Remove battery door and insert 2-AA (LR06) batteries (not included). Replace door and screw.

Saque la puerta para las pilas e inserte pilas tamaño 2-AA (LR06) (no se incluyen). Vuelva a poner la puerta y los tornillo.

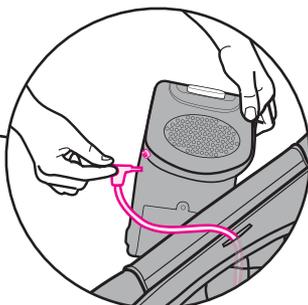
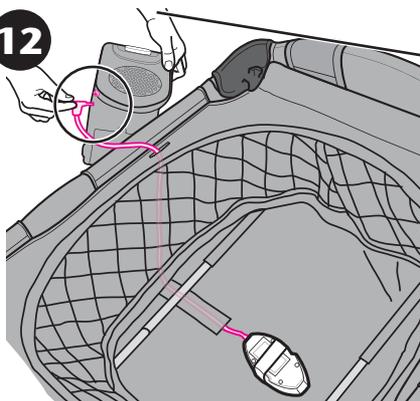
11



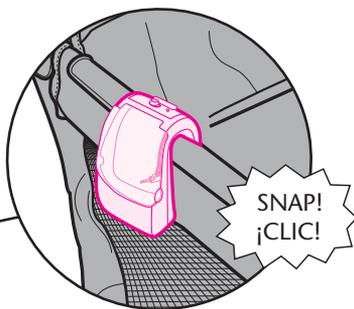
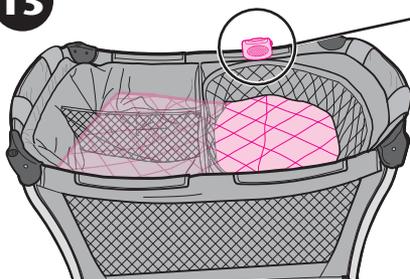
Slide mattress pad under storage compartment as shown. Tuck corners into edge of bassinet.

Deslice la almohadilla del colchón debajo del compartimiento para el almacenamiento como se indica. Doble las esquinas en el borde del moisés.

12



13



To remove the bassinet, reverse the steps.

Para quitar el moisés, siga los pasos al revés.

For Safe Battery Use

- Para el uso seguro de las pilas

Keep the batteries out of children's reach.

Any battery may leak battery acid if mixed with a different battery type, if inserted incorrectly (put in backwards) or if all batteries are not replaced or recharged at the same time. Do not mix old and new batteries. Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.

Any battery may leak battery acid or explode if disposed of in fire or an attempt is made to charge a battery not intended to be recharged. Never recharge a cell of one type in a recharger made for a cell of another type.

Discard leaky batteries immediately. Leaky batteries can cause skin burns or other personal injury. When discarding batteries, be sure to dispose of them in the proper manner, according to your state and local regulations.

Always remove batteries if the product is not going to be used for a month or more. Batteries left in the unit may leak and cause damage.

Recommended type batteries—alkaline disposables. NEVER mix battery types. Change batteries when product ceases to operate satisfactorily.

TROUBLESHOOTING: If your device is not functioning properly, check for the following problems:

1. No batteries in electronics module.
2. Batteries dead.
3. Batteries in backwards—check “+” and “-”.
4. Corrosion on battery terminals. Rotate batteries in place against terminals, or clean with sandpaper or steel wool if corrosion is severe.
5. Batteries too weak.

If you still have problems, call our toll-free number, USA 1-800-345-4109.

For user information, see page 50.

Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños.

Cualquier pila puede sufrir una fuga de electrolito si se combina con otro tipo de pila, si se coloca incorrectamente (al revés) o si todas las pilas no se remplazan o recargan al mismo tiempo. No mezcle pilas viejas con nuevas. No mezcle pilas alcalinas, estándar (carbono-cinc) o recargables (níquel-cadmio).

Cualquier pila puede sufrir una fuga de electrolito o explotar si se echa en un fuego o si se intenta cargar una pila que no sea recargable. Nunca recargue una pila en una clase de cargador diseñado para otro tipo de pila.

Deseche inmediatamente pilas con fugas. Pilas con fugas pueden causar quemaduras en la piel u otras lesiones personales. Al desechar pilas, asegúrese de deshacerse de ellas de manera apropiada, de acuerdo con las regulaciones locales y estatales.

Quite siempre las pilas si el producto no se va a utilizar durante un mes o más. Las pilas que se dejen en la unidad pueden causar una fuga o daño.

Tipo de pilas recomendado: alcalinas desechables. NUNCA mezcle diferentes tipos de pilas. Cambie las pilas cuando el producto deje de operar de manera correcta.

PROBLEMAS Y SOLUCIONES: Si el dispositivo no funciona correctamente, investigue estos posibles problemas:

1. El módulo electrónico no tiene pilas.
2. Las pilas están agotadas.
3. Las pilas están instaladas al revés (examine los terminales "+" y "-").
4. Vea si hay corrosión en los terminales de la pila. Haga girar las pilas colocadas sobre los terminales, o, si hay mucha corrosión, limpie los terminales con papel de lija o viruta de acero.
5. Las pilas no tienen carga suficiente.

Si sigue teniendo problemas, llame a nuestro teléfono gratuito: en los Estados Unidos, 1-800-345-4109.

Para información de usuario, véase la página 50.

Using MP3 Speaker System

• Cómo usar el sistema de altavoces para MP3

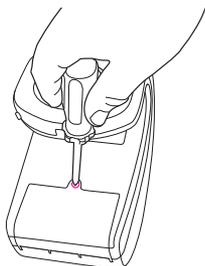
The vibration unit may ONLY be used with the bassinet.

!WARNING

- You must remove the MP3 speaker system from the unit when your child can pull up to a standing position.
- To avoid suffocation, do not allow child to play with the MP3 speaker system.
- 1.5" [38mm] is the minimum width for any MP3 Player to be used in the MP3 speaker system.



14



La unidad de vibración SOLAMENTE puede ser usada con la cuna.

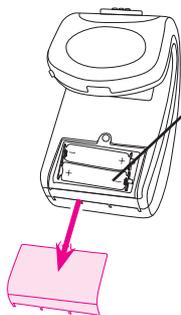
!ADVERTENCIA

- Debe sacar el sistema de altavoces para MP3 de la unidad cuando el niño pueda pararse por su cuenta.
- Para evitar la asfixia, no deje que el niño juegue con el sistema de altavoces para MP3.
- 38 mm [1.5 pulgadas] es el ancho mínimo del reproductor de MP3 que se debe usar en el sistema de altavoces para MP3.

Remove screw from back of MP3 speaker system.

Saque el tornillo de la parte de atrás del sistema de altavoces para MP3.

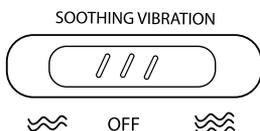
15



Remove battery door and insert 2-AA (LR06) batteries (not included). Replace door and screw.

Saque la puerta para las pilas e inserte pilas tamaño 2-AA (LR06) (no se incluyen). Vuelva a poner la puerta y los tornillo.

16

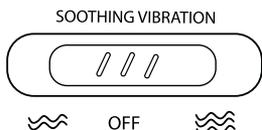


APAGADO **ENCENDIDO**

To turn unit on, slide button and a light will come on.

Para encender la unidad, deslice el botón y se encenderá una luz.

VIBRACIÓN PARA TRANQUILIZAR AL BEBÉ

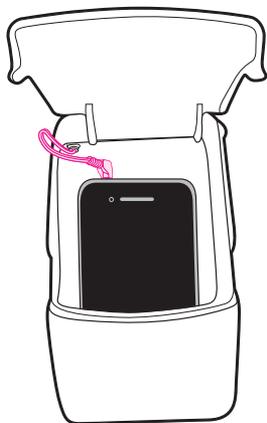


SLOW
LENTO

FAST
RÁPIDO

To operate vibration, push button to slow or fast.

Para activar la vibración, empuje el botón a la posición lento o rápido.



To use an MP3 player (not included), connect player to cord in speaker system as shown. To operate music, follow instructions in your MP3 to play music.

Para usar un reproductor de MP3 (no se incluye), conecte el reproductor al cordón del sistema de altavoces como se indica. Para activar la música, use las instrucciones de su MP3 para tocar música.

Changing Table • Mudador

⚠️ WARNING

FALL HAZARD- To prevent death or serious injury,

- Always stay within arm's reach of your child when using the changing table. Never leave child unattended.
- The changing table is designed for use only with this Graco playard. Do not use on the floor, bed, counter or other surfaces. Before each use make sure the changing table is properly secured to the playard by pushing down firmly in the middle of the changing table.
- Do not use changing table as a sleeping or play area.
- Weight limit for the changing table is 25 lbs (11.3 kg). Do not use the changing table as extra storage. Always remove the changing table when your child is in the playard.
- Use only the pad provided by Graco.
- Do not use changing table if it is damaged or broken.
- Strangulation Hazard: Child can lift changing table and get neck trapped between changing table and playard frame. Always remove the changing table when your child is in the playard.

⚠️ ADVERTENCIA

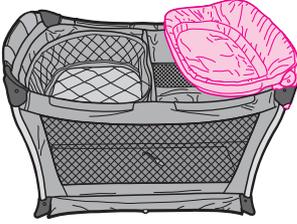
PELIGRO DE CAÍDA - Para prevenir una lesión seria o la muerte,

- Siempre permanezca cerca del alcance de su bebé cuando esté usando el mudador. Jamas deje a su hijo solo.
- El mudador ha sido diseñado para usarlo con solamente esta el corralito Graco. No úselo en el piso, la cama, el tablero o otro superficie. Antes de cada uso, asegúrese que el mudador esté bien firme sobre el corralito, empujando hacia abajo desde el centro del mudador.
- No use el mudador como colchón para jugar o para hacer dormir a su bebé.
- El peso máximo para el mudador es de 25 libras (11.3 kg). No use el mudador como un espacio más para almacenar cosas. Siempre retire el mudador cuando su bebé permanezca en el corralito.
- Use solamente el colchón proporcionado por Graco.
- No use la mesa para cambiar al bebé si está dañada o rota.
- Peligro de estrangulamiento: El niño puede levantar la mesa para cambiar al bebé y el cuello se puede quedar apretado entre la mesa y el armazón del corralito. Siempre retire el mudador cuando su bebé permanezca en el corralito.

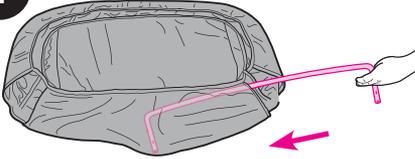


1-piece tube
tubo de una pieza

2-piece tubes
tubos de dos piezas



1



Slide 1-piece tube with the buttons facing up through the fabric as shown.

Deslice el tubo de una pieza con los botones mirando hacia arriba por la tela como se indica.

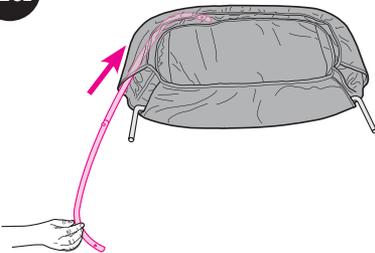
2



Connect the 2-piece tubes until they snap together.

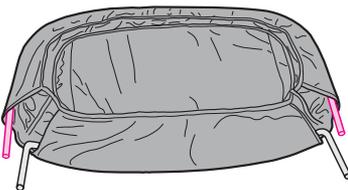
Conecte los tubos de dos piezas hasta que se traben juntos.

2a

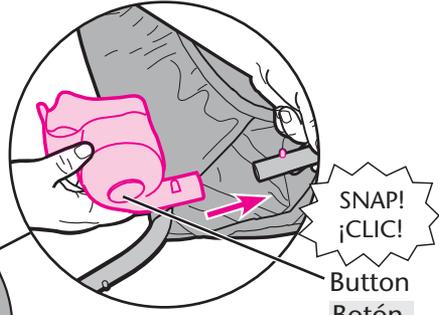
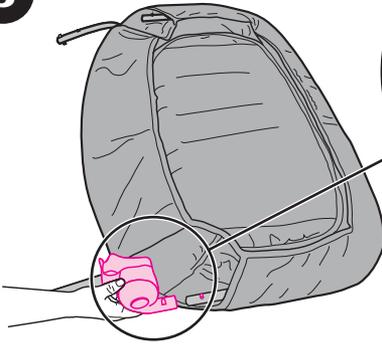


Slide 2-piece tube with buttons facing up through the fabric as shown.

Deslice los tubos de dos piezas con los botones mirando hacia arriba por la tela como se indica.



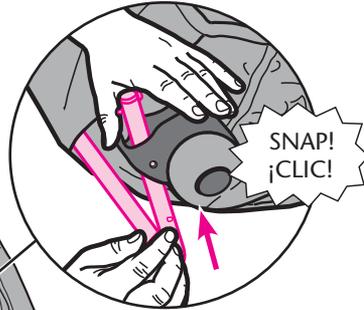
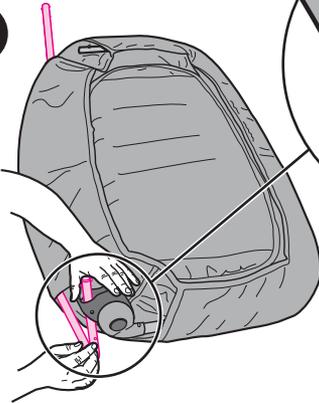
3



Attach mount with button to 2-piece tube until it snaps into place.

Sujete el montante con el botón al tubos de dos piezas hasta que se trabe en su lugar.

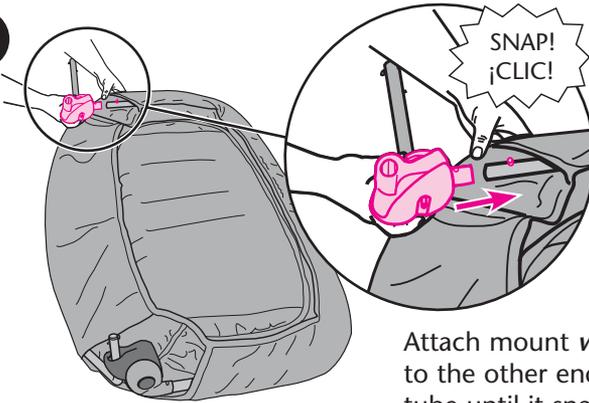
4



Slide 1-piece tube through mount with button until it snaps into place.

Deslice el tubo de una pieza a través del montante con el botón hasta que se trabe en su lugar.

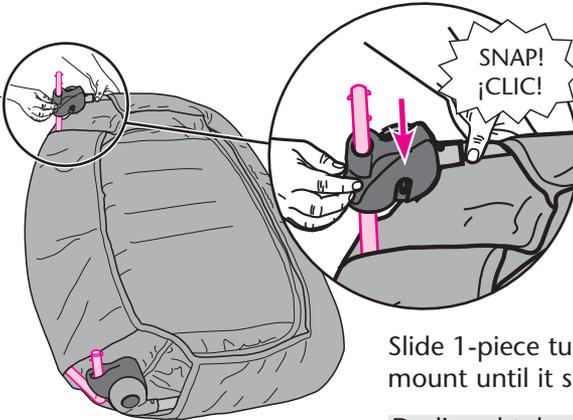
5



Attach mount *without* button to the other end of the 2-piece tube until it snaps into place.

Sujete el montante *sin* el botón al otro extremo del tubos de dos piezas hasta que se trabe en su lugar.

6



Slide 1-piece tube through mount until it snaps into place.

Deslice el tubo de una pieza a través del montante hasta que se trabe en su lugar.

7



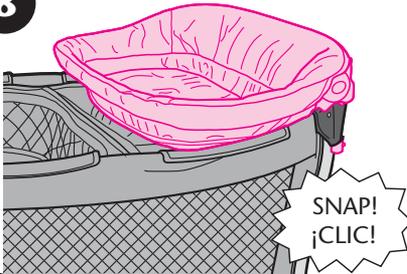
Storage
compartment

Compartimientos para
el almacenamiento

Double check to make sure the bassinet is attached with storage compartments under the changing table.

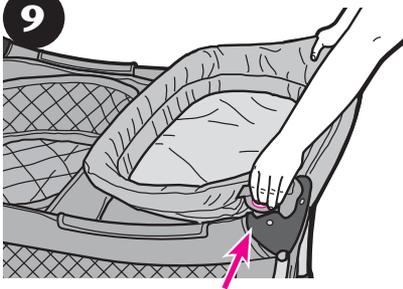
Verifique para asegurarse que el moisés esté sujeto con los compartimientos para el almacenamiento debajo de la mesa para cambiar al bebé.

8



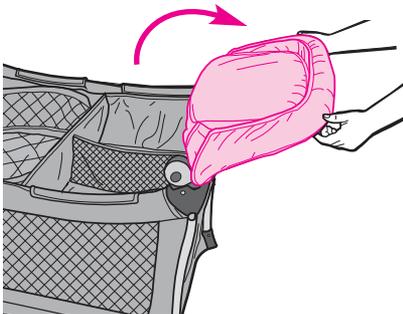
SNAP!
¡CLIC!

9



To fold, push button on changing table and rotate away from playard.

Para plegarlo, empuje el botón en la mesa para cambiar al bebé y gírela en el sentido opuesto al corralito.



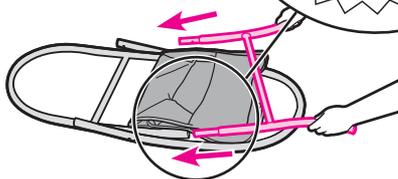
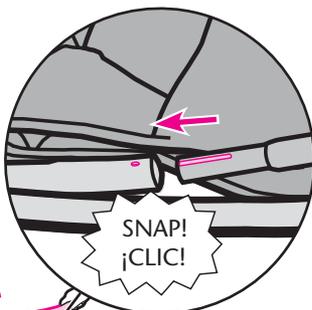
Folding Stand • Soporte plegable



Smaller
leg tube
Tubo más
chico de
la pata



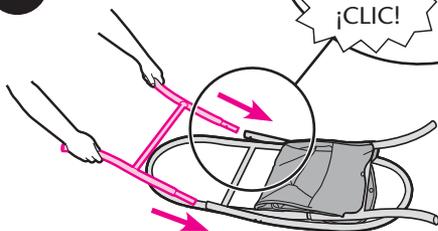
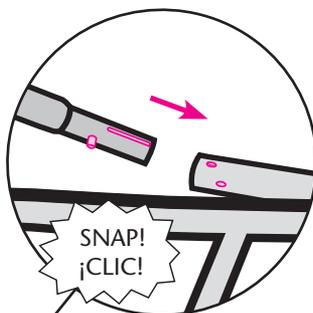
1



Insert smaller leg tube into stand until it snaps into place.

Inserte el tubo más chico de la pata en el soporte hasta que se trabe en su lugar.

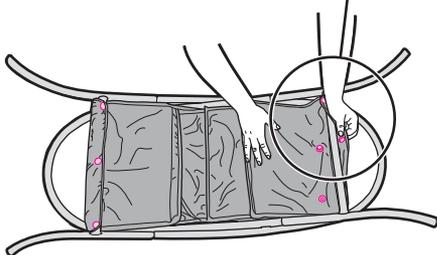
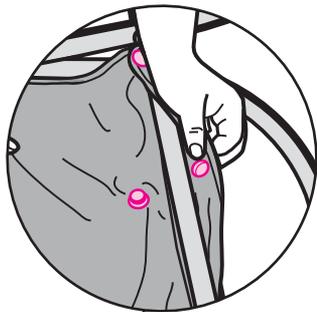
2



Insert larger leg tube into stand until it snaps into place.

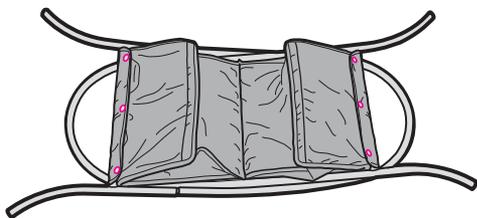
Inserte el tubo más grande de la pata en el soporte hasta que se trabe en su lugar.

3



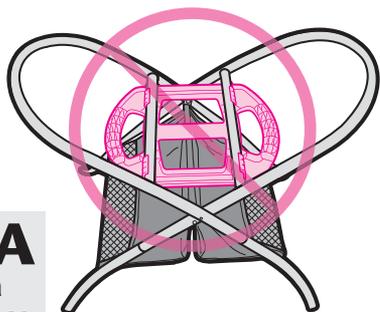
Fasten basket to stand with six sets of snaps as shown.

Sujete la canasta al soporte con los seis broches como se indica.



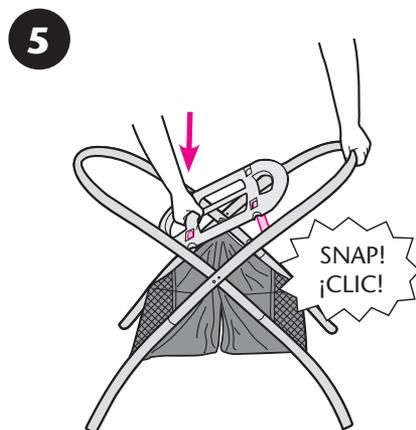
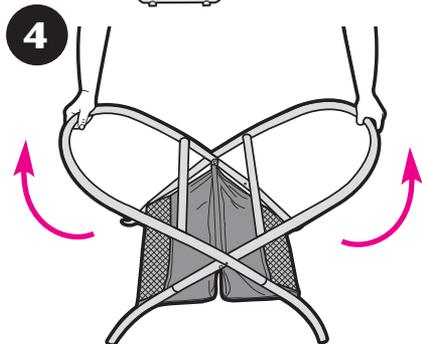
⚠️ WARNING

To avoid collapse, never attach brace upside-down. Always make sure brace is securely attached to stand. Do not sit or stand on product.



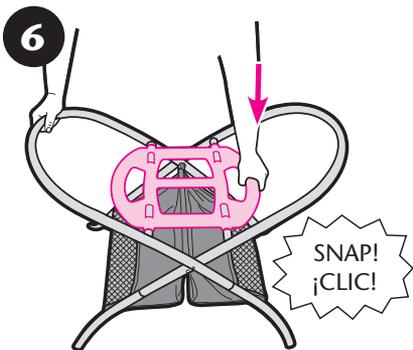
⚠️ ADVERTENCIA

Para evitar que se desarme, nunca sujete el refuerzo al revés. Asegúrese siempre de que el refuerzo esté sujetado apretadamente al soporte. No se sienta ni se parea sobre el producto.



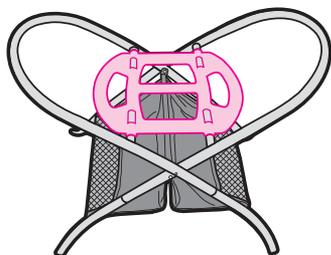
Snap one side of the brace onto center tube as shown.

Trabe un costado del refuerzo en el tubo central como se indica.



Attach other side of brace as shown.

Sujete el otro lado del refuerzo como se indica.



CHECK to make sure brace is attached by pulling up on it.

VERIFIQUE para asegurarse de que el refuerzo esté sujetado tirándolo.

Portable Bassinet • Moisés Portatil

WARNING

SUFFOCATION HAZARD Infants have suffocated:

- In gaps between extra padding and side of the bassinet, and
- On soft bedding.

Use **ONLY** mattress/pad provided by Graco. **NEVER** add a pillow, comforter or another mattress for padding.

- Product can roll over on soft surfaces and suffocate child. Never place product on beds, sofas, cushions or other soft surfaces.
- **FALL HAZARD:** To help prevent falls, do not use this product when the infant begins to push up on hands and knees, weighs over 15 lbs (6.8 kg), or reaches 3 months, whichever comes first.
- The bassinet must be fully assembled and installed, including two metal wires, hook and loop tape, liner and mattress/pad, before using. Always follow the instructions in the owner's manual to set up the portable bassinet.
- Always keep objects out of child's reach.
- Do not use portable bassinet in an automobile.
- Do not use portable bassinet as a car bed.
- Never leave child unattended
- Do not place portable bassinet on an elevated surface.
- Never place a child under the bassinet.
- Do not store the bassinet in the playard.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- If a sheet is used with the pad use only the one provided by Graco or one specifically designed to fit the dimensions of the bassinet.

WARNING

FALL HAZARD:

- Child's movement can slide product. Use only on floor. Never use on any elevated surface.
- NEVER use this product as a means to transport an infant in a motor vehicle.
- NEVER place baby face down in product.
- Use product with only one child at a time.

STRANGULATION HAZARD:

- Do not use this product if it is damaged or broken.
- Strings and cords can cause strangulation. Keep strings and cords away from child.
- NEVER place the product near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
- NEVER hang strings on or over the product.
- NEVER place items with a string around a child's neck, such as hood strings, pacifier cords, etc.
- NEVER attach strings to toys.
- Never place any objects in product while child is in it.

⚠️ ADVERTENCIA

PELIGRO DE ASFIXIA Bebés se han asfixiado:

- En los espacios entre el acolchado adicional y el costado del moisés, y
- En ropa de cama blanda.

Use **SOLAMENTE** el colchón proporcionado por Graco. **NUNCA** agregue una almohada, edredón u otro colchón como acolchado.

- El producto puede darse vuelta sobre superficies suaves y el niño puede asfixiarse. Nunca ponga el producto sobre una cama, sofá, almohadones u otras superficies blandas.
- **PELIGRO DE CAÍDAS:** Pare ayudar a prevenir caídas, no use este producto cuando el niño comienza a levantarse en sus manos y rodillas, pese más de 15 libras (6,8 kg), o tenga 3 meses, el que ocurra primero.
- El moisés debe estar completamente armado e instalado, incluyendo los dos alambres de metal, cinta de gancho y nudo, revestimiento y almohadilla o colchón, antes de usarlo.

Observe

siempre las instrucciones en el manual del usuario para instalar el moisés portátil.

- Guarde siempre los objetos lejos del alcance del niño.
- No use el moisés portátil en un automóvil.
- No use el moisés portátil como una cama para automóvil.
- Nunca deje al niño solo
- No ponga el moisés portátil sobre una superficie elevada.
- Nunca ponga a un niño debajo del moisés.
- No guarde el moisés en el corralito.
- Para ayudar a evitar la acumulación de calor dentro del corralito y para evitar el recalentamiento de su niño, al usar el moisés, **NO USE** una capota exterior.
- Para reducir el riesgo del SMIS, los pediatras recomiendan que los bebés con buena salud sean puestos a dormir a boca arriba, a menos que su médico le indique lo contrario.
- Si usa una sábana con la almohadilla, use solamente la provista por Graco o una específicamente diseñada según la dimensión de la cuna.

⚠️ ADVERTENCIA

PELIGRO DE CAÍDA:

- Los movimientos del niño pueden mover el producto. Úselo solamente en el piso. Nunca lo use sobre una superficie elevada.
- Nunca use este producto como manera de transportar al bebé en un vehículo automotor.
- Nunca ponga al bebé en el producto con la cara hacia abajo.
- Use el producto solamente con un niño por vez.

PELIGRO DE ESTRANGULAMIENTO:

- No use este producto si está dañado o roto.
- Cuerdas y cordones pueden causar la estrangulación. Mantenga los cordones y cuerdas fuera del alcance del niño.
- NUNCA coloque el producto cerca de una ventana donde los cordones de las cortinas o persianas puedan estrangular al niño.
- NUNCA cuelgue cordones encima o sobre el producto.
- NUNCA coloque artículos con un cordón alrededor del cuello del niño, tales como cordones de capucha, cordón del chupete, etc.
- NUNCA ponga cordones a los juguetes.
- Nunca ponga ningún objeto en el producto mientras el niño esté en él.

Portable Bassinet • Moisés portátil

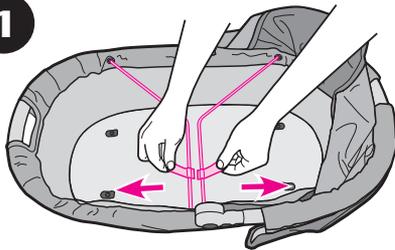
! WARNING ! ADVERTENCIA

Never attach portable bassinet to any other product.

Nunca sujete el moisés portátil a ningún otro producto.



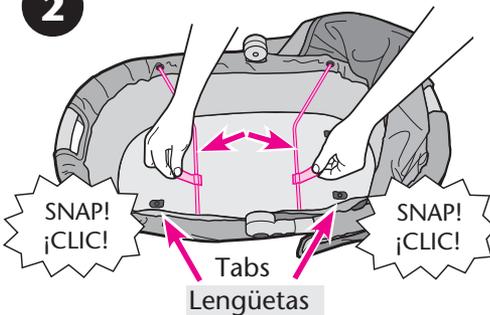
1



Pull wires out as shown.

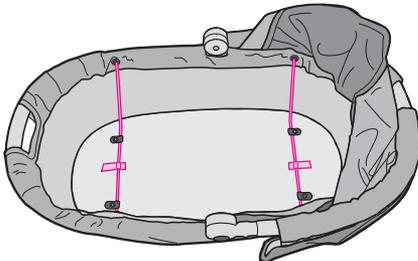
Tire los alambres hacia arriba como se indica.

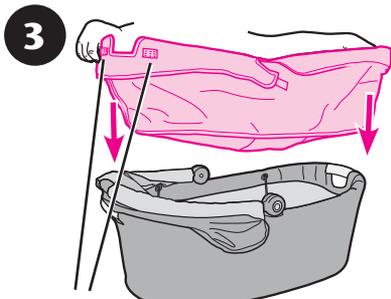
2



Rotate wires on both sides of bassinet down until they snap under plastic tabs. Repeat on other side as shown.

Gire los alambres en ambos costados del moisés hacia abajo hasta que se traben debajo de las lengüetas de plástico. Repita el proceso del otro lado como se indica.

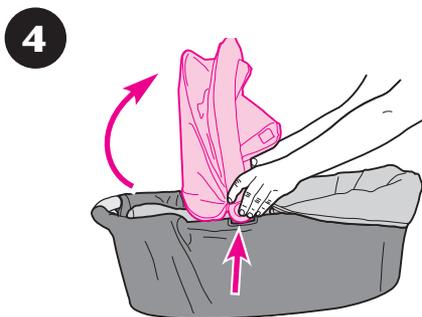




3
Canopy hook and loop squares
Cuadrados de cinta de gancho y nudo para sujetar la capota

Insert liner into portable bassinet making sure the hook and loop squares are on the canopy end of bassinet as shown.

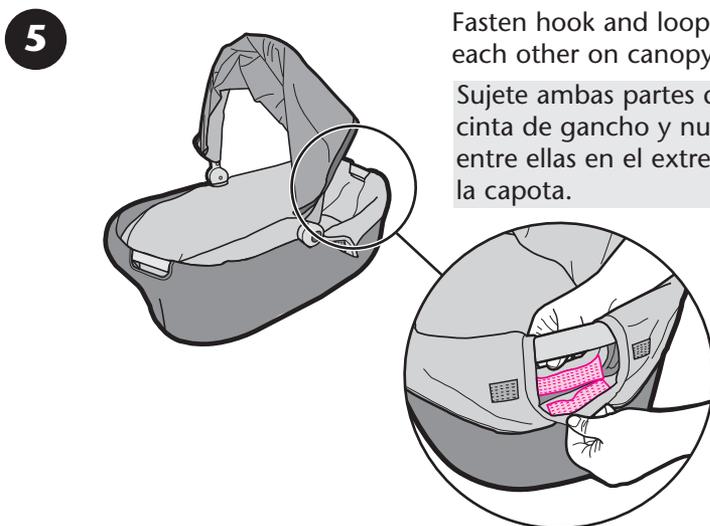
Inserte el revestimiento en el moisés portátil asegurándose de que los cuadrados de cinta de gancho y nudo para sujetarlo se encuentren en el extremo de la capota del moisés como se indica.



4

Push buttons in on both sides of bassinet to rotate handle up.

Empuje los botones en ambos costados del moisés para que la manija gire hacia arriba.

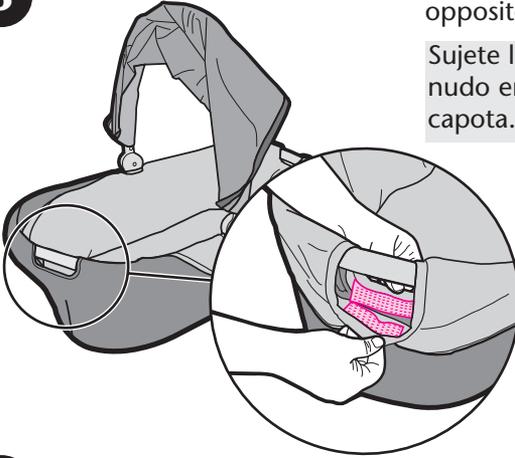


5

Fasten hook and loop tape to each other on canopy end.

Sujete ambas partes de la cinta de gancho y nudo entre ellas en el extremo de la capota.

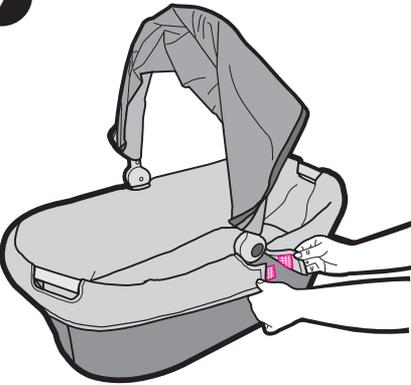
6



Fasten hook and loop on the opposite end of canopy.

Sujete la cinta de gancho y nudo en el otro lado de la capota.

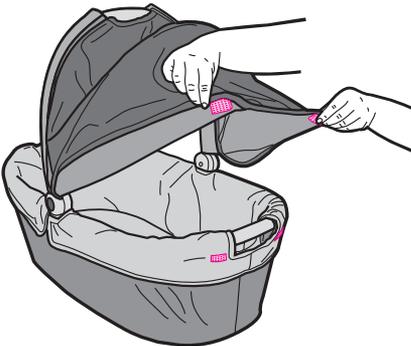
7



Fasten hook and loop on both sides of portable bassinet as shown.

Sujete la cinta de gancho y nudo en ambos costados del moisés como se indica.

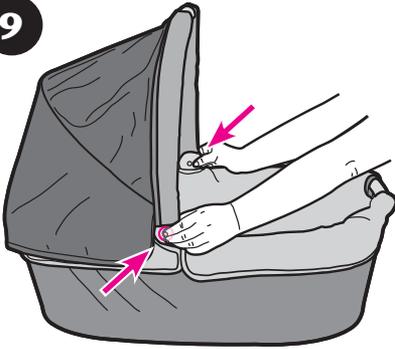
8



Fasten hook and loop at back of canopy as shown.

Sujete la cinta en la parte de atrás de la capota como se indica.

9



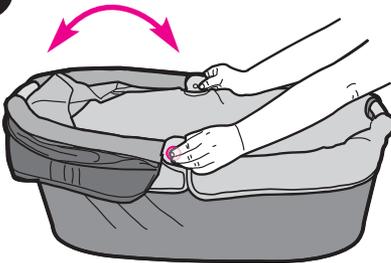
To rotate canopy push buttons on sides of handle.

Para girar la capota, empuje los botones en los costados de la manija.

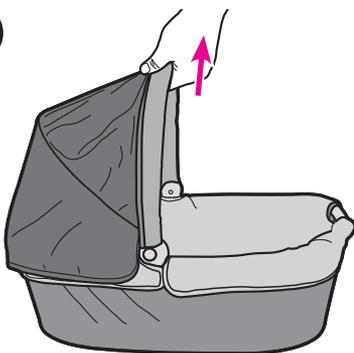
10



11



12



Lock canopy in upright position to carry.

Trabe la capota en una posición vertical para llevarla a mano.

To Attach Portable Bassinet to Stand • Cómo sujetar el moisés portátil al soporte

!WARNING

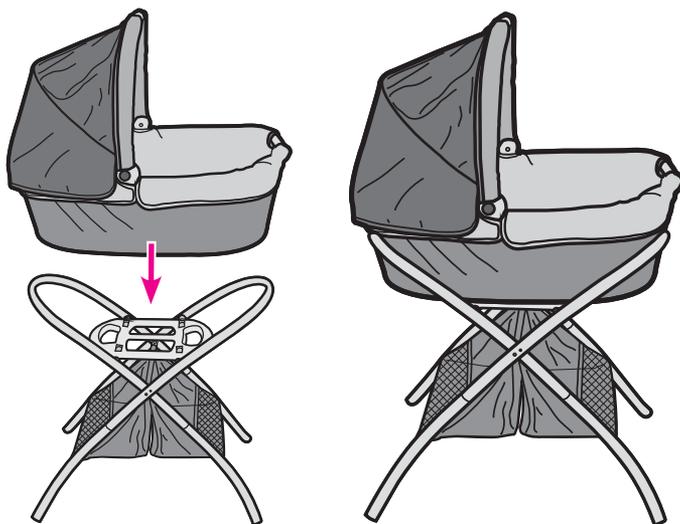
Never attach portable bassinet to any other product.

Only use Graco's Portable Bassinet on this product.

!ADVERTENCIA

Nunca sujete el moisés portátil a ningún otro producto.

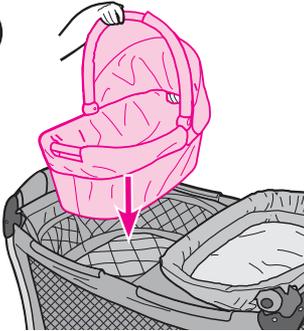
Use solamente el moisés portátil Graco en este producto.



To Attach Portable Bassinet to Playard

- Cómo sujetar el moisés portátil al corralito

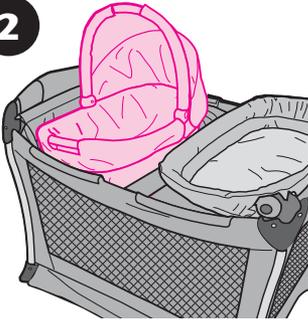
1



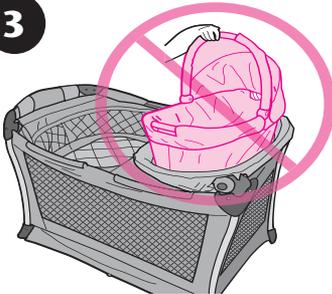
Place portable bassinet inside the playard bassinet opposite end of the changing table as shown.

Ponga el moisés portátil en el interior del moisés del corralito en el lado opuesto de la mesa para cambiar al bebé como se indica.

2



3



Never place portable bassinet in the changing table or inside the playard.

Nunca ponga el moisés portátil en la mesa para cambiar al bebé o en el interior del corralito.



To Fold Bassinet Stand

• Cómo plegar el soporte del moisés

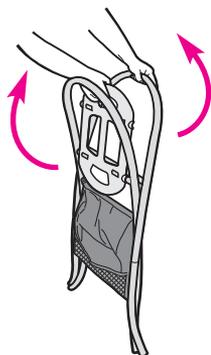
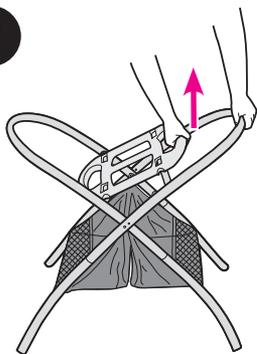
1



Remove portable bassinet as shown.

Saque el moisés portátil como se indica.

2



Lift one side of the brace while closing stand together as shown.

Levante un costado del refuerzo mientras cierra el soporte como se indica.

Care and Maintenance

FROM TIME TO TIME CHECK YOUR PRODUCT for worn parts, torn material or stitching. Replace or repair the parts as needed. Use only Graco® replacement parts.

IF THE PRODUCT IS USED AT THE BEACH, you MUST clean sand off your product, including the feet, before packing it into cover. Sand in top rail lock may damage it.

TO CLEAN THE PRODUCT, use only household soap or detergent and warm water.

TO WASH CARRY BAG, machine wash in cold water on delicate cycle and drip-dry. NO BLEACH.

TO WASH BASSINET: Remove MP3 system and vibration unit. NEVER remove cord from bassinet. Hand wash with warm water and household soap. Drip dry.

Cuidado y mantenimiento

DE VEZ EN CUANDO REVISE SU PRODUCTO por si existieran partes gastadas, material roto o descosido. Reemplace o repare las partes que lo necesiten. Use sólo repuestos Graco®.

SI SU PRODUCTO ES USADO EN LA PLAYA, DEBE limpiarlo y sacarle muy bien la arena, incluyendo las patas, antes de meterlo en el bolso cobertor. La arena en el seguro para plegar los costados puede dañarlo.

PARA LIMPIAR EL PRODUCTO, use sólo un jabón de uso doméstico o detergente suave y agua tibia.

PARA LAVAR EL BOLSO PARA TRANSPORTAR, puede ponerlo en la lavadora con agua fría, en ciclo ropa delicada y colgarlo para secarlo. NO USE CLORO.

PARA LAVAR EL MOISÉS: Saque el sistema MP3 y la unidad de vibración. NUNCA saque el cordón del moisés. Lávelo a mano con agua tibia y jabón doméstico. Escúrralo al aire.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, según la Parte 15 de las Normas de la Comisión Federal de Comunicaciones. Estos límites han sido determinados para proporcionar una protección razonable contra la interferencia peligrosa en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa de acuerdo a las instrucciones, podría causar interferencias peligrosas a las comunicaciones por radio.

Sin embargo, no existe garantía que la interferencia no ocurrirá en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia peligrosa a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, se sugiere al usuario que trate de corregir la interferencia usando una o más de las siguientes medidas:

- Vuelva a orientar o a colocar la antena de recepción.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo en un tomacorriente en un circuito eléctrico diferente al que necesita el receptor.
- Consulte al comerciante o a un técnico de radio y televisión con experiencia para recibir ayuda.

Replacement Parts • Warranty Information (USA)
Información sobre la garantía y las piezas de repuesto
(EE.UU.)

To purchase parts or accessories or for warranty information in the United States, please contact us at the following:

Para comprar piezas o accesorios o para obtener información sobre la garantía en los Estados Unidos, por favor comuníquese con nosotros en:

www.gracobaby.com
or/o
1-800-345-4109

Product Registration (USA)
Registro del producto (EE.UU.)

To register your Graco product from within the U.S.A. visit us online at www.gracobaby.com/productregistration or return registration card provided with your product. We currently do not accept product registrations from those living outside the United States of America.

Para registrar su producto Graco desde dentro de los EE.UU., visítenos en línea en www.gracobaby.com/productregistration o envíe la tarjeta de registro provista con su producto. Actualmente no aceptamos registros de los productos de los que viven fuera de los Estados Unidos de América.



WARNING: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is needed.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

MISE EN GARDE: Des changements ou modifications faits à cette unité qui ne sont pas expressément approuvés par la personne responsable pour la conformité pourrait annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

NOTE: Cet équipement a été examiné et s'est avéré être conforme aux limites pour un dispositif numérique de

classe B, conformément à la partie 15 des règles du FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre l'interférence nocive lors d'une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise peut émettre des émissions radioélectriques et si il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, peut causer de l'interférence nocive aux radiocommunications.

Cependant, il n'y a aucune garantie que l'interférence ne se produira pas lors d'une installation particulière. Si cet équipement cause de l'interférence nocive de la réception radio ou du téléviseur, qui peut être déterminée en mettant l'équipement hors et sous tension, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes:

- Réorientez ou remplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Branchez l'équipement dans une prise sur un circuit différent de celui du récepteur.
- Consultez le fournisseur ou un technicien avec expérience en radio et téléviseur pour assistance.

ADVERTENCIA: Los cambios o modificaciones a esta unidad que no hayan sido expresamente aprobados por la parte responsable por el cumplimiento de las normas podría cancelar el derecho del usuario a usar el equipo.

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, según la Parte 15 de las Normas de la Comisión Federal de Comunicaciones. Estos límites han sido determinados para proporcionar una protección razonable contra la interferencia peligrosa en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa de acuerdo a las instrucciones, podría causar interferencias peligrosas a las comunicaciones por radio.

Sin embargo, no existe garantía que la interferencia no ocurrirá en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia peligrosa a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, se sugiere al usuario que trate de corregir la interferencia usando una o más de las siguientes medidas:

- Vuelva a orientar o a colocar la antena de recepción.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo en un tomacorriente en un circuito eléctrico diferente al que necesita el receptor.
- Consulte al comerciante o a un técnico de radio y televisión con experiencia para recibir ayuda.